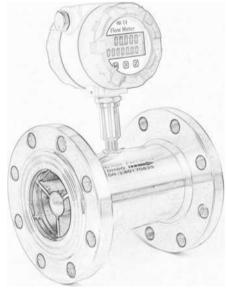
User's Manual

# Model LWGY Liquid Turbine Flow meter 液体涡轮流量计使用说明书

GTLWGY-01G



2017年 第 1版

## 前言

感谢您购买本公司产品!

本手册是关于仪表的功能、设置、接线方法、故障处理等的操作的说明书。在操作前请仔细阅读本手册,以便正确使用仪表。

在您阅读完后,请妥善保管在便于翻阅的地方,以便操作时参照。

## 注意

本手册内容因功能升级等修改, 恕不通知。

关于本手册内容经过仔细校对,如果您发现有不妥或错误之处,请 于仪表的销售商联系。

如实物与本手册内容有出入, 以实物为准。

本书内容严禁全部或者部分转载、复制。

## 版本

GTLWGY-01L 第一版 2016年 12月

## 警告

为了您的安全,请在使用仪表前认真阅读以下安全警告。

# 目 录

第一章 安全指导	1
1. 1 产品责任和质保	2
1. 2 对操作者的安全指导	3
第二章 仪表说明	4
2.1 交货范围	4
2. 2 测量原理	6
2. 3 应用范围	7
2. 4 铭牌说明	7
第三章 安装	8
3.1 安装检查	8
3.2 仪表存放	8
3.3 安装提示	8
3.4管路设计	9
3. 5 机械安装	12
3.6插入式传感器的安装	16
3. 7安装步骤	17
第四章 电气连接	20
4.1 安全提示	20
4.2 用于仪表的电气电缆	21
4.3 连接电气电缆	22
4. 4 流量计现场接线	23
4.5 连接到电源	26
第五章 启动操作	28
5. 1 开启电源	28
5.2 B/C 型流量计显示与操作	29
第六章 流量计功能	38
6. 1 通用技术指标	38
6.2 电气技术指标	38
6. 3 流量范围	39
6.4 故障解决	40

## 第一章安全指导

版权和数据保护

本文档的内容已经经过认真检查,并不保证内容完全正确并与最新版本的文档内容完全一致。

本文档的内容及作品受到中国版权法律的保护。未经本公司的事先书 面许可,本仪表的任何部分包括源代码,不得以任何形式或电子、电 磁、光学、人工或其它的任何方式,复制、传输、转录或翻译成任何 一种语言或计算机语言。

未经本公司的事先书面许可,本手册的全部或部分不得复制、影印、 转载、翻译或传输到任何电子或可机读媒体上。

此处产品上显示的名称和标志是本公司的注册商标或商标。此处引用 的所有其它商标、商品名称或公司名称仅用于标识目的,是其各自所 有者的财产。

## 免责条款

对于因使用该产品而造成的任何形式的损失,生产厂家均不承担责任,这些后果包括直接的、间接的、意外发生或者导致处罚的损失及间接

如生产厂家的行为属故意或者有重大过失,该免责条款无效。若根据适用的 法律不允许限制产品的默示保证,或者不允许或限定某些类型的赔偿,并且 这些权利对您也适用,在此情况下以上的免责条款或限制可能对您部分或者 完全不适用。

对每件购买的产品,均适用的产品文档及生产厂家的销售条款。

对于包括本免责条款的文档内容,生产厂家保留一份权利,即以任何方式、在任何时间、以任何理由、在无需预先通知的情况下进行修改的权利,并且对因任何形式的改动而可能带来的后果不负任何形式的责任。

## 1.1 产品责任和质保

购买方自行判断该流量计产品是否适用目的,且对此自行承担责任。 生产厂家不承担因购购买方错误使用仪表而造成的后果。错误的安装 及运行流量计或系统将会丧失质保的权利。此外,相应的"标准销售条款"也适用,该条款是购货合同的基础。

## 有关文档的信息

为避免对使用者造成伤害或者损坏仪表,请您务必仔细阅读本文档中的信息.此外,还必须遵守所在国的相关标准,安全规定以及事故的预防规则。

若您无法理解文档的内容,请寻求生产厂家或者仪表销售上的帮助。 若因为不能正确理解本文档内容所含的信息,而造成的财产或者人员 的伤害,则生产厂家将无法承担相关责任。 本文档将帮助您建立正确的运行条件,以确保您安全有效的使用仪表。此外本文档特别需要注意的地方及安全措施将通过以下图标进行标记。 图形符号的约定



下列图形符号帮助您易干使用本文档。

危险!

这符号表示与电相关的安全提示。



#### 警告!

此类誓告必须关注。稍有疏忽可有可能造成严重的健康危害,以及可 能损害仪表本身或者运行的相关设备及设施。



#### 提示!

该符号表示与操作仪表的相关重要的信息。

## 1.2 对操作者的安全指导



#### 警告!

为了您的安全,请在使用仪表前认真阅读以下安全警告。本文档将帮助您建立运行条件,这将保证您安全有效的使用本仪表。

仅允许受过相关培训并获得相关证书的人员安装、使用、操作及保 养该仪表。

#### 警告!

- 1. 当测量易燃介质,注意防范火灾或爆炸。
- 2. 在危险的环境中工作时,须遵循正确操作步骤。
- 3. 流量计拆除时,可能会造成介质飞溅。请按照流体设备商的安全操作规范防止飞溅。
- 4. 不要用压缩空气吹扫流量计。
- 5. 注意流量计内部的涡轮叶片,即使是很小的划痕或缺口都会影响精度。
- 6. 为了达到最佳效果, 仪表校准周期最长不超过1年。

## 第二章仪表说明

2. 1 交货范围



提示!

请仔细检查包装箱是否破损或者是否曾被野蛮装卸。若有损坏,请 向送货员和厂家或者仪表发货商报告损坏情况



提示!

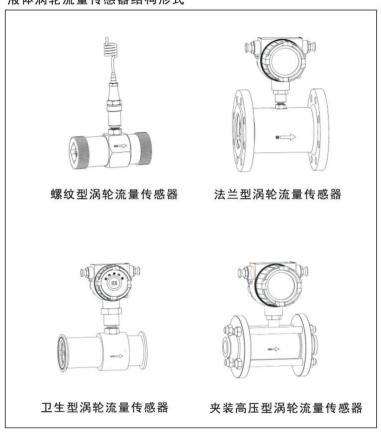
请检查装箱单,以确认您收到的货物完整。



提示!

请检查仪表的铭牌,并确认供货的内容是否与您订单相同。检查 铭牌上的电源信息是否正确。若不正确,请联系厂家或仪表经销商。

## 液体涡轮流量传感器结构形式





## 2.2 测量原理

当被测液体流过传感器时,在流体作用下,叶轮受力旋转,其转速与管道平均流速成正比。叶轮的转动周期地改变磁回路的磁阻值,检测线圈中的磁通随之发生周期性变化,产生频率与叶片旋转频率相同的感应电动势,经放大后,进行转换和处理。

涡轮流量计的实用流量方程为:

$$Q_{v}=f/K$$
 式中  $Q_{v}$  ········ 为体积流量,m $3/s$ ;  $f$  ········流量计输出信号的频率,Hz;

f ……流量计输出信号的频率,H K ……流量计的仪表系数,I/m3;

流量计的系数与流量(或雷诺数)的关系曲线如图 1.1 所示。由图可见,仪表系数分为二段,即线性段和非线性段。线性段约为其工作段的三 分之二,其特性与传感器结构尺寸及流体粘性有关。非线性段特性受 轴承摩擦力,流体粘性阻力影响较大。当流量低于传感器流量下限时, 仪表系数随着流量迅速变化。当流量超过流量上限时要注意防止气蚀现象。

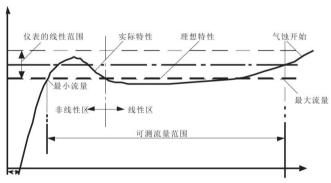


图1.1涡轮流量计特性曲线

## 2.3 应用范围

涡轮流量传感器(以下简称传感器)基于力矩平衡原理,属于速度式流量仪表。传感器具有结构简单、轻巧、精度高、复现性好、反应灵敏,安装维护使用方便等特点,广泛用于石油、化工、冶金、供水、造纸等行业,适用于测量封闭管道中与不锈钢1Cr18Ni9Ti、2Cr13及刚玉Al203、硬质合金不起腐蚀作用,且无纤维、颗粒等杂质的液体。

若与具有特殊功能的显示仪表配套,还可以进行定量控制、超量报警等。选用本产品的防爆型式(ExdIICT6 Gb),可在有爆炸危险的环境中使用。 传感器适用于在工作温度下粘度小于 5×10-6m²/S 的介质,对于粘度大于 5×10-6m²/S 的液体,要对传感器进行实液标定后使用。



## 2.4 铭牌说明

提示!

请查看仪表铭牌,并确定供货内容是否与您的订单相同.检查铭牌上电源是否正确.下图为铭牌的内容.



## 第三章安装

## 3.1 安装检查



提示!

请仔细检查包装箱是否破损或者是否曾被野蛮装卸。若有损坏,请 向送货员和厂家或者仪表发货商报告损坏情况

#### 提示!

请检查装箱单,以确认您收到的货物完整。

#### 提示!

请检查仪表的铭牌,并确认供货的内容是否与您订单相同。检查铭 牌上的电源信息是否正确。若不正确,请联系厂家或仪表经销商。

## 3.2 存放



存放!

- •请将仪表存放在干燥无尘的地方;
- •请避免长时间的受到阳光直射;
- •仪表应存放在原包装箱内:



## 3.3 安装提示

#### 提示!

为保证安装可靠,必须采取以下措施。

- 侧面保留足够的空间;
- •请勿使流量计受到剧烈的震动;

## 第二章8

## 3.4 管路设计

管路设计时应考虑一下各项:

- (1) 安装环境
- ■流量计最好安装在室内,若须安装在室外时,应有避免直射阳光和 防止雨淋的措施。
- ■流量计应避免安装在温度较高、受设备热辐射或含有腐蚀性气体的 场合,若须安装时,须有隔热通风措施。
  - (2) 避免磁场干扰的
  - ■涡轮流量传感器不能安装在容易引起电磁干扰的电动机、变压器或 其他动力电源附近。
  - ■涡轮流量传感器不要安装在变频器附近或从变频器配电柜获取电源, 以免干扰。

#### (3)维修空间

■未安装、维护、保养方便,在涡轮流量计周围需要有充裕的安装空间。

#### (4) 流量计的支撑

- ■涡轮流量传感器应避免安装在有机械振动的管道上,若须安装时,必须采取减震措施,可加装软管过渡,或在流量计上下游 2DN 处加装管道固定支撑点并加防震垫。
- ■流量计应尽量避免安装在架空较长的管道上,由于管道的下垂容易造成流量计与法兰间的密封泄漏。若必须安装时,须在流量计的上下游 2D 处分别设置管道支撑点。

#### (5)对管路的要求

- ■水平安装传感器要求管道不应有目测可察觉的倾斜(一般在 5°以内) ,垂直安装传感器管道垂直度偏差亦应小于 5°
- ■必须保证管道内充满液体,若被测液体含有气体,则应在传感器上 游侧装消气器。过滤器和消气器的排污口和消气口要通向安全的场所。

## (6) 直管段长度

涡轮流量计对管道内流速分布畸变及旋转流是敏感的,进入传感器应为充分发展湍流,因此要根据传感器上游侧阻流件类型配备必要的直管段或整流器,要求入口段和出口段直管段长度,如表 4.7 所示。

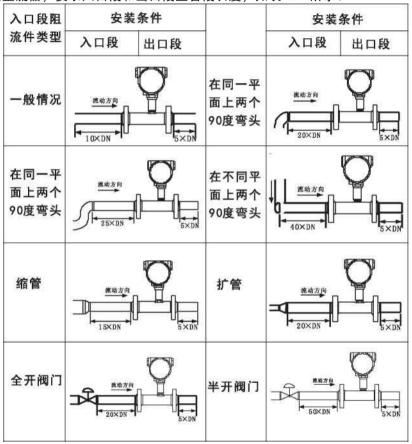


表 4.7 所示尺寸为确保精度的最低要求的直管段安装长度,若直管段长度增加一倍,可提高精度。

上游:允许的最小直管段长度至少为 10 倍的管道直径。下游:允许的最小直管段长度至少为 5 倍的管道直径。

## 3.5 机械安装

#### 仪表操作须知



(1) 拆箱时要小心,不要弄坏仪表

运到安装地点前最好不要拆箱,以免损坏仪表。仪表吊起时使用 安装环, 切勿用棒或者绳子穿过传感器测量管将仪表吊起。

#### (2) 防止仪表受震动

防止重摔、重压仪表,特别是法兰的表面不能受力,可能会损坏 密封 面。

## (3) 传感器法兰面的保护

仪表开箱后应注意法兰的保护,不可随意将法兰放在没有衬垫的 地面 上或者其他不平整的平面上。

## (4) 仪表长时间不使用

仪表安装好以后,应避免长期不使用。如果有一段较长的时间不使用,必须对仪表采取以下措施:

A 检查端盖,接线口的密封性,保证湿气和水不会进入到仪表内部。 定期检查,检查上述提到的各项措施和接线盒情况,至少每年检查一次。

B 在有可能出现水浸入仪表的情况时(如大雨后、雷电后), 应立即检查仪表。

#### 1、管道的安装

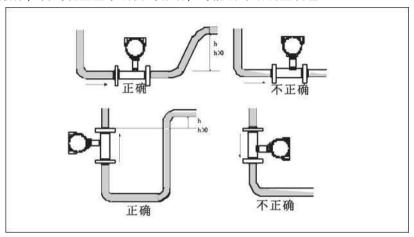
- ■流量计安装前, 应先校准管路, 保证仪表的通径与用户管道具有较好的 同心度, 所以流量计在许多场合都需要接地, 其作用是通过流量计外壳接 地形成一个屏蔽外界干扰的内部空间, 从而提高测量准确度。
- ■新安装的管路一般有异物(如焊渣),流量计安装前应将杂物冲洗干净,这样不仅可以放置内衬受损而且可以防止在测量期间由于异物通过测量管而引起的测量误差。
- ■按开口尺寸的要求在管道上开口,且使开口的位置满足直管段的要求。将 连接上法兰的整套流量计放入开好口的管道中。
- ■对法兰与管道进行点焊定位,点焊定位后应卸下流量计,不能带着流量计焊接。将流量计取下,把法兰按要求焊接好,并清理管道内所有凸出部分。
- ■在法兰的内槽内装上与管道通径相同的密封垫圈,将流量计装入法兰中,流量计的流向标应与流体方向相同,然后与螺栓紧固。

#### 2、管道式流量计的安装

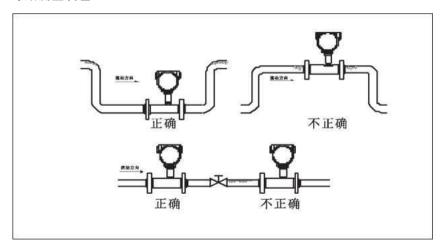
- ■安装方向,被测流体的流向与流量计流量方向标记应该一致。
- ■法兰之间加装的法兰垫片应该有良好的耐腐蚀性能,该垫片不得伸入管道内部。
- ■现场安装时,采用螺栓将传感器上的法兰和管道上的法兰连接, 紧固仪 表的螺栓和螺母应完整无损、润滑良好。同时应配合平垫和弹簧垫片。有条件应依据法兰尺寸和力矩大小使用力矩扳手紧固紧固螺 栓。在日常使用中,要定期拧紧螺栓,防止螺栓松动。

## 2、流量计的位置

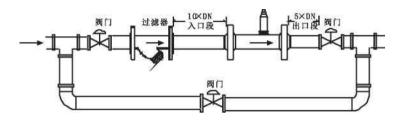
管道必须完全充满液体。重要的是,在任何时候,保持管道内完全充满液体,否则流量显示会受到影响,可能会导致测量误差。



避免气泡。如果有气泡进入测量管,流量显示可能会受到影响,可能会导致测量误差。



## 3、涡轮流量传感器典型安装管路形式

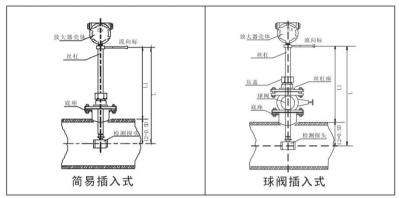


传感器应安装在便于维修,管道无振动、无强电磁干扰与热辐射影 响的场所。

- □在不能停流的场所,应装旁通管和可靠的截止阀(见上图),测量时要确保旁通管无泄漏。
- □在新铺设管道装传感器的位置先接入一段短管代替传感器,待"扫线"工作完毕,确认管道内清扫干净后,再正式接入传感器。传感器 安装在室外时,应有避免直射阳光和防止雨淋的措施。

## 3.6插入式传感器的安装

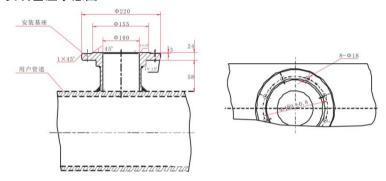
1、插入式流量计的结构形式



- 2、简易插入式流量计安装方法
- ■在满足流量计直管段要求的安装点上开一个 **Ф 100** 的圆缺。
- ■用 Ф 109×4.5mm 底座的下管段与管道上开好口的圆缺焊接,基座焊接后目测不得有明显的歪斜。
- ■将检测探头插入管道中,调整好插入深度(L2=0.5D)使检测探头中心与管道的中轴相吻合,检测探头中心线与管道中轴线的夹角不应大于5°,然后调整好流向标使其与流体的流向相同。
- ■把法兰与焊接好的底座对接,用螺栓紧固好。
- 3、球阀插入式流量计安装方法
- ■在满足流量计直管段要求的安装点上开一个 **Φ100** 的圆缺。
- ■用 Ф 109 × 4.5mm 底座的下管段与管道上开好口的圆缺焊接,基座 焊 接后目测不得有明显的歪斜。
- □将球阀与焊接好的底座对接,用螺栓紧固好。
- ■把球阀打开,将带有丝杠座的检测探头插入管道中,调整好插入深度 (L2=0.5D) 使检测探头中心与管道的中轴相吻合,检测探头中心线与管道中轴线的夹角不应大于 5°,然后调整好流向标使其与流体的流向相同。把丝杠座与球阀对接,用螺栓紧固好。
- ■紧固压盖,防止介质由丝杠与丝杠坐处泄露。

注:对直管段要求:流量计上游直管段长度不应小于 10D,下游直管段长度不应小于 5D。若直管段长度不能满足此要求,可在具备现场标定 条件的情况下进行现场标定后,采用现场标定的仪表系数 K。

#### 4、安装基座示意图



#### 5、安装步骤

- (1) 在第一次安装时,如果被测管道允许断流,可按照安装基座示意图,在被测管道上满足直管段长度要求的位置先开孔,再完成"安装基座" 与管道的连接。然后按照安装示意图(表 6. 1)完成全部安装工作。也可以安装球阀后暂时关闭球阀,以不影响管道输送流体,待以后再安装 传感器。
- (2) 在第一次安装时,如果被测管道不允许断流,可以在管道尚未开孔 的情况下,先完成"安装基座"在管道上的固定和密封,再安装球阀, 然后用不停水钻孔机钻孔。钻孔后,拆下不停水钻孔机,安装传感器; 或拆下不停水钻孔机,暂时关闭球阀,待以后安装传感器。不停水钻 孔机在球阀上的安装和拆卸方法与传感器的安装和拆卸方法基本相同, 在此不另作说明。

注意①:安装球阀前,必须检查球阀,应能完全打开和完全关闭。必 须使球阀由全开到全关,再由全关到全开。当球阀的限位片由全关的 位置转到全开的位置时,阀芯必须处在全开状态,否则应修整限位片。

注意②:安装球阀时,较长的一端与管道上的"安装基座"连接。

## 3.7 安装尺寸图

法兰连接型涡轮流量传感器

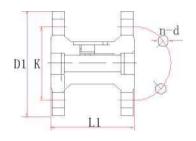


图 4.1 DN15~DN200 法兰连接型涡轮 流量传感器尺寸图

图 4.4 DN4<sup>2</sup>DN200 法兰夹装型 涡轮流量传感器尺寸图

螺纹连接型涡轮流量传感器

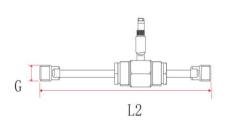


图 4.2 DN4~DN10 螺纹连接型涡轮流量传感器(含直管段部分)尺寸图

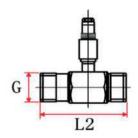


图 4.3 DN15<sup>2</sup>DN50 螺纹连接型 涡轮流量传感器(不含直管段 部分)尺寸图

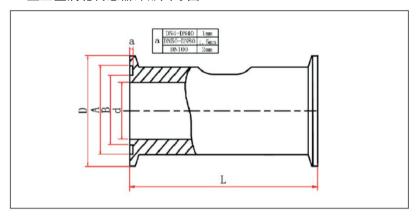
#### 涡轮流量传感器安装尺寸表

ハルネタ		法兰连接					螺纹连接		夹装连接	
公称通径	L1	D1	K	d	n(孔数)	L2	G( 外螺纹 )	L3	D2	
4						225	G1/2	50	38	
6						225	G1/2	50	38	
10						345	G1/2	50	38	
15	75	95	65	14	4	75	G1	55	47	
20	80	105	75	14	4	80	G1	60	54	
25	100	115	85	14	4	100	G5/4	60	57	
32	140	140	100	14	4	140	G2	70	66	
40	140	150	110	18	4	140	G2	70	72	
50	150	165	125	18	4	150	G5/2	70	92	
65	170	185	145	18	4			80	100	
80	200	200	160	18	8	]	[	90	112	
100	220	220	180	18	8		[	100	137	
125	250	250	210	18	8	]	[	120	165	
150	300	285	240	22	8	]	[	150	190	
200	360	340	295	22	12	]		150	243	

#### 注:

- ① 以上法兰夹型耐压等级为 1.6MPa 规格的涡轮流量传感器。
- ② 安装长度 **L0** 增加配对安装法兰后的长度。安装法兰为专用法兰,出厂时已配备,安装法兰的标准为企业标准,推荐使用。
- ③ 以上尺寸仅供设计选型时参考,实际尺寸以出厂或定货时确认为准。
- ④ 高温型、高压型的外形尺寸以出厂或定货时 确认为准。
- ⑤ 流量计安装法兰采用企业标准,也可根据用户需要采用国家其他部门或行业标准,或采用其他国家标准(美标、德标、日标等)如需特殊标准请在定货时注明。

## 卫生型涡轮传感器外形尺寸图



卫生型涡轮传感器外形尺寸

尺寸 口径	D (mm)	A (mm)	B (mm)	d (mm)	L (mm)
DN4		46 40.5		4	
DN6				6	
DN10				10	
DN15	50.5		15	100	
DN20				20	
DN25				25	
DN32				32	120
DN40	64	59	53.5	40	140
DN50	78	73.5	68	50	150
DN65	91	86	80.5	65	170
DN80	106	100.5	94	80	200
DN100	119	113	106	100	220

## ※ D尺寸即为配套卡箍内径尺寸 卫生型涡轮传感器常规耐压等级为 1.0MPA

## 第四章电气连接

## 4.1 安全提示



## 危险!

必须在切断电源的情况下进行有关电气连接的所有工作。请注意铭牌 上的电源数据



#### 危险!

请准守国家的相关安装规程和规范。



## 警告!

请严格准守当地的职业卫生安全法规。仅允许受过适当培训的人员在电气设备上作业。



### 提示!

请检查仪表的铭牌,并确认铭牌内容与您的订单相同。检查铭牌上的电源信息是否正确,若不正确,请联系厂家或者仪表销售商。

## 4.2 用于仪表的电气电缆



信号电缆的提示

#### 提示!

带双层屏蔽的信号电缆并对屏蔽层有效接地后,可在很大程度上减少测量值传送过程受到的干扰。

#### 请注意下列提示:

请坚固敷设信号电缆。

允许将信号电缆敷设在水或者土中。

符合 EN5062、IEC60322-1 等相关标准, 绝缘材料应阻燃。

信号导线不含有露宿或增塑剂,并且在低温情况下仍具有柔性。

通过多股排扰线连接内部屏蔽。

电气连接电缆建议选用 "RVVP" 屏蔽电缆。24V 电源线从一侧走线 孔接入, $4^2$  20mA 信号线从另一侧走线孔接出。

连接流量计的屏蔽电缆走向,应远离有强电磁场干扰的场合,绝对不允许与高压电缆一起敷设。屏蔽线应尽量缩短,且不得盘卷,以减少分布电感,最大长度不超过 500 米。

## 4.3 连接电气电缆



### 危险!

信号和电源导线只允许在切断电源的情况下连接。



#### 危险!

该仪表必须按规定连接保护接地端子,以保护操作人员不会受到电击。



#### 危险!

对于那些在有爆炸危险的区域中使用的仪器,还需要注意专门的防爆 说明书给出的安全技术提示。



## 警告!

请严格准守当地的职业卫生安全法规。仅允许受过适当培训的人员在 电气设备上作业。



#### 危险!

测量传感器与外壳或转换器保护接地之间不允许出现电压差.

测量传感器必须完全良好的接地,可参照相关标准(HVT20513-2014) 仪表系统接地系统设计规范)的接地要求。

接地导线不应该传输任何干扰电压。

接地导线上不允许同时连接其他电气设备。

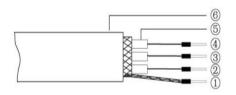
## 4.4 电气接线



#### 提示!

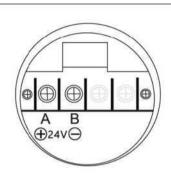
安装材料和工具不属于供货范围。请使用符合职业卫生和安全 规范的 安装材料和工具。

N型(基本脉冲)端子图及接线说明 信号电缆的结构信号电缆是一根屏蔽电缆,用于传输涡轮流量计的信号。弯曲半径>50mm/2"



- ① 信号屏蔽线-(电缆屏蔽层)
- ② 传感器供电线-正(红色)
- ③ 传感器供电负、信号负公共地-地(蓝色)
- ④ 传感器信号线-正(黄色)
- ⑤铜芯线外皮保护层
- ⑥电缆护套保护层

## A型(两线制电流输出)接线板

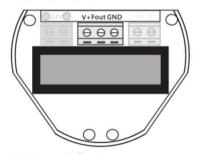


"A"为15~24V电源"+"端

"B" 为4~20mA电流输出端

"A"接+24V外电源,电流输出从"B"端流出至计算机或显示表的取样电阻,经过取样电阻等负载后流回到电源"-"端。

## M1型(电池供电)接线板及接线说明



V+:接脉冲输出供电的电源 "+" 端

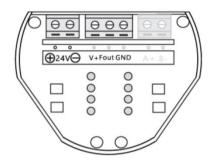
Fout:为脉冲输出信号端

GND:接脉冲输出供电的电源地 "-"端

此脉冲输出必须在主电流回路供电的情况下使用,输出为带 50Hz 切除的无修正光隔离原始脉冲,输出信号为含 1K 上拉电阻的集电极开路输出。

#### 第四章24

## M2 型(显示带两线制电流输出)接线板及接线说明



- ⊝为 4~20mA 电流输出端
- ⊕ 为 24v 电源 "+" 端

接+24v 外电源,电流输出从端流出至计算机或显示表的 取样电阻,经过取样电阻等负载后流回到电源端。

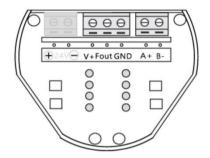
V+:接脉冲输出供电的电源"+"端

Fout: 为脉冲输出信号端

GND:接脉冲输出供电的电源地端

此脉冲输出必须在主电流回路供电的情况下使用,输出为带 50Hz 切除的无修正光隔离原始脉冲,输出信号为含 1K 上拉电阻的集电极开路输出。

## M3型(RS485通讯)端子图及接线说明



通讯: A+: RS485 通讯口正端

B-: RS485 通讯口负端

注意: 使用通讯功能时, 仪表必须使用 24VDC 供电

V+:接脉冲输出供电的电源 24VDC "+"端

Fout:为脉冲输出信号端

GND:接脉冲输出供电的电源地 24VDC "-"端

此脉冲输出必须在主电流回路供电的情况下使用,输出为带 50Hz 切除的无修正光隔离原始脉冲,输出信号为含 1K 上拉电阻的集电极开

路输出。

## 4. 5连接到电源



危险!

该仪表必须按规定连接保护接地端子,以保护操作人员不会受到电击。



提示!

、包括在允许范围: 12VDC/24VDC 或锂电池供电

请用户根据所购流量计型号与供电类型选择下方对应的接线方式。

## 第五章启动、操作

## 3. 1 开启电源



注意!

开启电源前请检查仪表安装是否正确,包括:流量计必须安全合规的 安装。

电源的连接应按照规定进行。

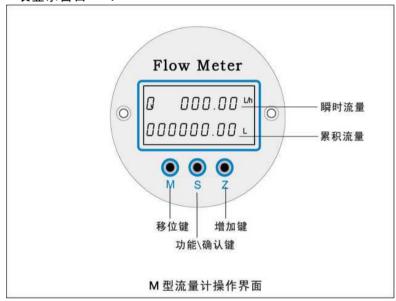
罩上电气连接室的保护罩并拧紧盖板。

请检查供申申源的电气连接是否正确。

## 5.2 M型显示和操作

#### 5.2.1 显示及操作按钮:

流量的瞬时流量和累积流量均为液晶显示。其观察窗口见下图"仪表显示窗口":



#### 【按键说明】

## M (移位键)S (菜单键\确认键)Z (增加键)

测量状态下,同时按 S 键和 M 键 2 秒以上不松开,即可进入密码设置状态,此时瞬时量显示区显示参数名称,累积量显示区显示参数值,闪烁位 为修改位,通过点按 M 键移动修改位,点按 Z 键增加值、将参数修改为 需要的值,点按 S 键保存参数并显示本下一个参数。

#### 5.2.2 参数设置说明

仪表的每个参数所在的组在《参数一览表》中列出。参数受密码控制,未设置密码时不能进入。

#### 【密码设置方法】

当仪表处于测量状态,可进行密码设置

- ① 测量状态下,同时按 M 键和 S 键 2 秒以上不松开,即可进入密码设置状态.
- ② 在 M、S 键的配合下将其修改为 1 1 1 1,
- ③ 点按 M 键,密码设置完成,

注意:密码在仪表上电时或1分钟以上无按键操作时,将自动清零。

#### 【其它参数的设置方法】

- ① 首先设置密码
- ② 第2个以后的参数因为是密码参数所在组,密码设置完成后, 点按 S 键可选择下一参数;
- ③ 通过按 \$ 键,顺序进入参数表中各参数的符号及其参数值;
- ④ 进入需要设置的参数后,通过键移动修改位,Z键增值,将参数 修改为需要的值
- ⑤ 点按 S 键存入修改好的参数,并转到下一参数 重复④~⑤步,可设置下一参数。

退出设置:同时按 M 键和 S 键 2 秒以上不松开,直到退出参数设置状态。注意:在参数设置过程中,若 60 秒以上无按键操作,将自动退出设置状态。

## 5.2.3 M型流量计组态菜单表

## 参数一览表

序号	显示符号	名称	定义	取值范围
1	Loc	Loc	密码	0~9999
2	F- 4P	F-dP	瞬时流量小数点位置选择	0: 0 1: 0. 0 2: 0. 00 3: 0. 000
3	۶-۰X	F→H	瞬时流量量程上限	0~65000
4	FRc	FAc	K 系数,即1L对应的脉冲数	0.001~99999.999 0.01~999999.99 0.1~9999999.9 1~99999999
5	uni t	unit	瞬时流量单位选择	0-9
6	F-88n	F-dEn	介质密度设置	0.000
7	٥٤٤	oyt	回零延时	1~30
8	Ingt	Inyt	防输入振荡延时	0~100
9	cXo	сНо	小信号切除门限	0~25
10	6-p	c-b	折线功能选择	0~1
11	P-4P	P-dP	频率小数点位置	0~3
12	FILE	FILt	数字滤波常数	1~20
13	FRc-P	FAc-P	K 系数的小数点位置	0 0. 0 0. 00 0. 000
14	0-Pro	0-Pro	脉冲输出比	1:1,1:10,1:100
15	0-E i	0-t1	脉冲宽度	20ms; 100 ms
16	۰PX	оРН	4-20mA输出上线设定	0~65000
17	٥٩٤	oPL	4-20mA输出下线设定	0~65000
18	yqq	Add	通讯地址	0~99
19	Acctr	Acc-r	累积值清零设置	0~9999999

# 8 段折线运算功能参数表

20	የተዋ-ዘ	Frq-1	第1折线点频率值	0~65000
21	FL-I	FL-1	第1折线点瞬时流量值	0~65000
22	8-9-2	Frq-2	第2折线点频率值	0~65000
23	FL-2	FL-2	第2折线点瞬时流量值	0~65000
24	۶-۹-3	Frq-3	第3折线点频率值	0~65000
25	FL-3	FL-3	第3折线点瞬时流量值	0~65000
26	የተዋ-ዛ	Frq-4	第4折线点频率值	0~65000
27	ԲՆ-4	FL-4	第4折线点瞬时流量值	0~65000
28	۶-۹-۶	Frq-5	第5折线点频率值	0~65000
29	ԲՆ-5	FL-5	第5折线点瞬时流量值	0~65000
30	Fr9-8	Frq-6	第6折线点频率值	0~65000
31	<b>Բ</b> Լ-8	FL-6	第6折线点瞬时流量值	0~65000
32	የተዋ-ገ	Frq-7	第7折线点频率值	0~65000
33	FL-7	FL-7	第7折线点瞬时流量值	0~65000
34	۶-۹-8	Frq-8	第8折线点频率值	0~65000
35	FL-8	FL-8	第8折线点瞬时流量值	0~65000

## 5.2.4 M型流量计参数说明

序号	显示符号	屏幕编号	具体设置说明
1	Loc	LOC	密码输入 在总貌时同时按M键和S键进入, (按M键移动选项位置, 按Z键调整数值, 其他设置菜单功能相同)输入"1111" 再M键进入设置参数界面。
2	F- 4P	F-dP	瞬时流量的小数点位置选择,根据传感器的最大量程选择. (按菜单键进入下个设置,下次设置菜单键功能相同)。
3	F-rX	F-rH	流量传感器根据量程上限设置。
4	FRc	Fac	K系数,即1L对应的脉冲数 脉冲输出的流量传感器一般提供最大量程和平均流量 系数,以及不同流量下的流量系数。 或不同流量对应的脉冲频率。由于传感器有一定的非 线性,当要求精度较高时,可利用仪表的8段折线功能。
5	oul f	unit	流量计量单位选择,出厂设置为 1。 0:设置瞬时流量单位为m³/h,累积量单位为m³; 1:设置瞬时流量单位为L/h,累积量单位为L; 2:设置瞬时流量单位为L/min,累积量单位为L; 3:设置瞬时流量单位为 Gal,累积量单位为 Gal; 4:设置瞬时流量单位为kg/h,累积量单位为kg; 5:设置瞬时流量单位为kg/min,累积量单位为kg;
6	F-dEn	F-dEn	介质密度设置 单位设置为质量单位时,需设置待测液体密度,密度单位 为Kg/m³。
7	o98	oYt	回零延时。出厂设置为1秒 由于仪表测量下限为0.1Hz,即最低10秒一个脉冲。当输入 脉冲突然停止时,仪表会处于等待状态,瞬时值显示不能 及时回零。利用参数应为最低信号周期的3倍。
8	In98	InYt	防输入振荡延时。一般设置为0 当仪表与低频的流量传感器配合使用时,由于频率低, 传感器可能会在转换点附近出现振荡,造成测量值偏高, 并且不稳定。适当设置该参数的值,可屏蔽 期间的振 荡脉冲。参数的单位为2ms。例如:设置为10则延时20ms。
9	сКо	сНо	小信号切除门限 当若输入信号小于 的门限时,则按输入信号按 0 处理。参数设置范围为 0~25,表示 0%~25%,不用该 功能时可设置为 0 。该参数设置过大,会造成较高的信号 频率受到限制。

序号	显示符号	屏幕编号	具体设置说明	
10	c-p	c-b	折线运算功能选择,出厂设置为0FF 选择为0N时,有折线运算功能,必须按<8段折线运算功能> 章节的方法正确设置折线运算的相应参数。	
11	P-	P-dP	频率的小数点位置选择 使用8段折线功能时需设置该参数,详见<8段折线运算功能>	
12	FLLE	FILt	数字滤波时间常数。出厂设置为 1 用于克服信号不稳定造成的显示波动,设定的值越大, 作用越强,但对输入信号的变化反映越慢。	
13	0-Pro	0-Pro	脉冲输出比可选1:1, 1:10, 1:100。	
14	0-8 ი	0-t1	脉冲宽度可选20ms, 100ms。	
15	იინ-X	out-H	输出上限。	
16	იიხ-ს	out-L	输出下限。	
17	RAA	add	通讯地址。	
18	Roote	Acc-r	流量设置值。	

#### 【累积值清零及设置】

序号	显示符号	屏幕编号	具体设置说明	
1	Record	Acc-r	密码界面输入"2222",按S键进行清零	

#### 【8段折线运算功能】

当由于流量传感器的非线性误差,造成测量精度不能满足应用要求时,可考虑利用仪表的8段折线运算功能。

将仪表第4组参数中 参数设置为0N时,则打开了折线运算功能,8段折线 Fr9-1~Fr9-8, Fl-1~Fl-8

首先按<测量及显示>章节设置各相关参数。

传感器的数据表一般有2种形式,一种是瞬时流量与频率的对照表,可以直接使用。另一种是瞬时流量与流量系数的对照表,需要将流量系数换算成频率,例如20 m3/h时的流量系数为17810个脉冲/m3,则频率为20×17810÷3600=98.94Hz

Fr9-1~Fr9-8表示从低到高各点的频率值 频率范围和 P-dP 参数设置有关:

₽-d₽= 99.999时: 0~65.000Hz

P-dP= 999.99时: 0~650.00Hz

P-dP= 9999.9时: 0~6500.0Hz

P-dP= 99999.时: 0~65000 Hz

FL-1~FL-8表示与Fr9-1~Fr9-8各频率值相对应的瞬时流量值

注意:频率值的小数点位置由 0-d0 参数设置,瞬时流量值的计量时间单位应与unic 参数选择的一致!

#### 【变送输出】

变送输出默认为4mA~20mA

序号	显示符号	屏幕编号	具体设置说明	
1	٥٩٤	oPL	变送输出下限设定	
2	۰PX	оРН	变送输出上限设定	

## 【通讯协议】

仪表采用 RS485 或 Rs232 串行通讯,标准 ModBus RTU 通讯协议,CRC 校验,被动传输方式。以下介绍具体协议内容。

#### 读取仪表测量显示值(读取参数采用 0x03 号命令)

#### 2.1 上位机发送的帧格式

代码	说明	
仪表地址		
03H	功能码	
寄存器起始地址高字节	寄存器起始地址	
寄存器起始地址低字节	<b>奇仔</b> 品起知地址	
寄存器读取个数高字节	<b>宋</b> 左哭读 即	
寄存器读取个数低字节	— 寄存器读取个数 	
CRC16 校验低字节	CDC 拉沙粉根	
CRC16 校验高字节	CRC 校验数据	
	仪表地址 03H 寄存器起始地址高字节 寄存器起始地址低字节 寄存器起始地址低字节 寄存器读取个数高字节 寄存器读取个数低字节 CRC16 校验低字节	

#### 2.2 仪表应答数据格式

顺序	代码	说明
1	仪表地址	
2	03H	功能码
3	回送数据域字节数(M)	
4	第一个寄存器数据	低位在前
0 0 0 0	0 0 0 0 0	
M+4	CRC16 校验低字节	
M+5	CRC16 校验高字节	

#### 2.3 仪表显示值寄存器地址一览表

寄存器地址	含义	取值
0x0100~0x0101	累积量	32 位浮点数据;
0x0102~0x0103	实时流量	32 位浮点数据;
0x0104~0x0105	频率	32 位浮点数据;
0x0000	瞬时流量小数点	无符号 16 位整型;
0x0001	瞬时流量计量单位	无符号 16 位整型;
0x0002	密度	无符号 16 位整型;
0x0003~0x0004	流量量程上限	无符号 32 位整型;
0x0005~0x0006	K系数	无符号 32 位整型;
0x0007	回零延时	无符号 16 位整型;
0x0008	防振荡延时	无符号 16 位整型;
0x0009	小信号切除门限	无符号 16 位整型;
0x000a	折线运算功能	无符号 16 位整型;
0x000b	频率小数点	无符号 16 位整型;
0x000c	数字滤波常数	无符号 16 位整型;
0x000d	仪表地址	无符号 16 位整型;
0x000e~0x000f	清零值	无符号 32 位整型;

## 第六章36

0x0010	脉冲输出比	无符号 16 位整型;
0x0011	脉冲宽度	无符号 16 位整型;
0x0012~0x0013	ao对应量程上限	无符号 32 位整型;
0x0014~0x0015	ao对应量程下限	无符号 32 位整型;
0x0016~0x0017	1折线	无符号 32 位整型;
0x0018~0x0019	2折线	无符号 32 位整型;
0x001a~0x001b	3折线	无符号 32 位整型;
0x001c~0x001d	4折线	无符号 32 位整型;
0x001e~0x001f	5折线	无符号 32 位整型;
0x0020~0x0021	6折线	无符号 32 位整型;
0x0022~0x0023	7折线	无符号 32 位整型;
0x0024~0x0025	8折线	无符号 32 位整型;
0x0026~0x0027	1 折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x0028~0x0029	2折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x002a~0x002b	3折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x002c~0x002d	4折线对应流量	无符号 32 位整型:
0x002c~0x002d	5折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x002e~0x002f	6折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x0030~0x0031	7折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x0032~0x0033	8折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x0034~0x0035	9折线对应流量	无符号 32 位整型;
0x0036	输出上限	无符号 16 位整型;
0x0037	输出下限	无符号 16 位整型;

#### 【通讯测试举例】

发送数据: 01 03 01 00 00 06 C4 34

数据解析: 01: 仪表地址

03: 命令

01 00: 寄存器地址 257=256+1

00 06: 返回数据个数6组

C4 34: CRC校验

接收的数据: 01 03 0C C2 8F 3E F5 00 00 00 00 00 00 00 AA 7E

数据解析:01:仪表地址

03: 命令

Oc: 数据内容长度: 个 C2 8F 3E F5 00 00 00 00 00 00 00 00

C2 8F 3E F5: 累积值-该寄存器为浮点 转换后为 48 00 00 00 00: 瞬时值-该寄存器为浮点 转换后为 00 00 00 00: 输入频率-该寄存器为浮点 转换后为 00

AA 7E: CRC校验

# 第六章技术参数

# 6. 1 通用技术指标

被测介质	无杂质、低粘度、无强烈腐蚀性液体				
执行标准	涡轮流量传感器 (JB/T9246-1999)				
检定规程		涡轮流量计 ( JJG1037-2008 )			
N=0/7	法兰连接型	DN15-DN200			
仪表口径 及连接方式	螺纹连接型		DN4-DN50		
及廷按刀式	夹装连接型		DN4-DN 200		
	常规标准		GB/T9113-200	0	
法兰标准	甘州七米	国际管法兰标准	如德标 DIN、	美标 ANSI、日标 JIS	
	其他标准	国内管法兰标准	如化工部	标准、机械部标准	
棚4分51142	常规规格	<b></b>	<b>芝制管螺纹(外螺</b>	文)	
螺纹规格 其他规格		内螺纹、球面螺纹、NPT螺纹等			
精度等级	精度等级*1	±1%R	±0.5%R	±0.2%R ( 需订制 )	
及对应重复性	线性度	≤0.15%	≤0.1%	≤0.03%	
量程比		10:1~2	20:1		
	检定装置	标准表法液体流量检定装置 静态质量法液体流量检定装置			
检定条件	TT 1本会 IIL	环境温度		20°C	
	环境条件	相对湿度		65%	
		<b>T1</b> (一般型,标配	-20	0°C ~ +80°C	
	介质温度	<b>T2</b> (高温型,订制	-20	°C ~ +120°C	
使用条件		T3(高温型,订制)	-20	℃~+150℃	
	环境温度	-20°C ~ +60°C	相对湿度	5% ~ 90%	
	大气压力		86Kpa ~ 106Kp	a	

# 6.2 电气技术指标

	信号输出	脉冲信号、4-20mA信号		
输出功能	通讯输出	RS485 通讯、HART 协议		
工作力等	外电源	+24VDC,适用于4	-20mA 输出、脉冲输出、RS485 等	
工作电源	内电源	S1\B\C 系列	1组3.6V 9AH 锂电池	
	N 型	霍斯曼接头 DIN 43650 或航空插头 CX165P		
信号线接口	N 型 A\B\C\S1 系列	金属防水扣 内螺纹 M20×1.5		
防爆等级	Exia II CT4 (本安型)或 Exd II BT 6 (隔爆型)			
防护等级	IP65 或更高 ( 可定制 )			

# 6.3 流量范围

## 测量范围

仪表口径	正常流量范围	扩展流量范围
( mm )	( m³/h )	( m³/h )
DN 4	0.04~0.25	0.04 ~ 0.4
DN 6	0.1 ~ 0.6	0.06 ~ 0.6
DN 10	0.2~1.2	0.15 ~ 1.5
DN 15	0.6~6	0.4~8
DN 20	0.8~8	0.45~9
DN 25	1~10	0.5~10
DN 32	1.5 ~ 15	0.8~15
DN 40	2~20	1 ~ 20
DN 50	4~40	2~40
DN 65	7~70	4~70
DN 80	10~100	5 ~ 100
DN 100	20 ~ 200	10 ~ 200
DN 125	25 ~ 250	13~250
DN 150	30 ~ 300	15 ~ 300
DN 200	80 ~ 800	40 ~ 800

# 典型仪表系数及频段

仪表口径 (mm)	仪表系数 (次/L)	频段(Hz)
DN 4	16000	177.8-1111
DN 6	8200	227.8-1366
DN 10	1800	100.0-600
DN 15	830	138.3-1383
DN 20	600	133.3-1333
DN 25	212	58.9-588
DN 32	150	62.5-625
DN 40	77	42.8-427
DN 50	27	30.0-300
DN 65	12.1	23.5-235
DN 80	6.1	16.9-169
DN 100	4.3	23.8-238
DN 125	3.1	21.5-215
DN 150	2.2	18.3-183
DN 200	1.2	26.7-266

# 6.4 故障解决

## 常见故障排除

序号	故障现象	故障分析及方案
1	有流量通过,仪表瞬时流量为零	(1)接线错误,检查仪表接线。 (2)仪表内部参数被修改。按照鉴定证检测仪表参数。 (3)信号采集线圈损坏,影响信号的传递,即使有流量 通过也无法将信号传输给转换器。用带磁性的螺丝刀滑动 信号采集线圈。 (4)叶轮卡死,检查叶轮。
2	仪表无流量通过时,仪表就有瞬时流量显示	(1)管道存在剧烈震动。建议加减震措施。 (2)仪表是否良好接地。检查接地。 (3)现场存在磁场干扰,如变频器、电机、电磁阀等(现场 50HZ 的工频干扰。在一定程度上,可能会影响仪表的使用,工频干扰的计算Q=3600f/k(f=50HZ,k=仪表的系数)。通过计算,可以判读仪表是否存在工频干扰。建议更换安装位置。 (4)仪表的管道截止阀没有彻底关好。检查阀门。
3	仪表正常测量,测量值不准确	(1)仪表内部参数存在问题。按照鉴定证检测仪表参数。 (2)现场管道不符合要求,含有气体或粘度过高。按照 说明书的安装说明及注意事项严格操作。 (3)仪表机芯问题,将仪表拆下用嘴吹动叶轮应滑快运 转。如损坏建议与厂家联系。
4	针对 LWGY-C 系列仪表,仪表正常 测量,现场液晶显示正常,仪表电 流输出不正确	(1)检测仪表参数第四屏,查看仪表量程是否和仪表铭牌 所标量程上限相同。 (2)仪表电流输出芯片的损坏。